



**QORTI CIVILI  
(SEZZJONI TAL-FAMILJA)**

**ONOR. IMHALLEF  
ABIGAIL LOFARO**

Seduta ta' I-1 ta' Novembru, 2012

Rikors Numru. 270/2012

**A V  
Vs.  
C V**

Il-Qorti:

Rat ir-rikors illi gie ikkonfermat mir-rikorrenti bil-gurament tieghu; li permezz tieghu ippremetta:

Illi l-partijiet izzewgu fis-sebgha (7) ta' April tas-sena elf disa' myja u erbgha u tmenin (1984) (Ara Dok A – certifikat taz-zwieg anness) u l-partijiet kellhom tifla wahda li jisimha Valerie V li twieldet fl-erbatax (14) ta' Ottubru tas-sena elf disgha myja tmeinja u tmenin (1988) li llum hija maggorenni. (certifikat tat-twelid tat-tifla anness u mmarkati Dok B);

Illi l-partijiet ilhom legalment separati b'kuntratt redatt minn Nutar Dottor Nicholas Vella mis-sebgha u ghoxrin (27) ta'

## Kopja Informali ta' Sentenza

April tas-sena elf disa' mijas disgha u disghin (1999) (Ara Dok C anness);

Illi m'hemm l-ebda prospett ragonevoli ghal rikonciljazzjoni bejniethom stante illi minbarra li l-partijiet ilhom tlettax (13) il-sena mifrudin, illum għandhom hajja totalment separata minn xulxin u sahansitra ffurmaw rabtiet ma persuni ohrajn;

Illi l-manteniment a favur il-mara ma hemmx peress li gie dikjarat li l-partijiet kienu iddekkadew mid-dritt tal-manteniment mingħand xulxin (ara paragrafu numru hamsa (5) tal-kuntratt ta' separazzjoni anness u mmarkat Dok C);

Illi manteniment għat-tifla ma hemmx peress li illum hija maggorenni;

Illi dawn il-fatti hawn fuq imsemmija jissudisfaw il-kundizzjonijiet kollha mehtiega ghall-ksib tad-divorżju skond I-Artikolu 66B tal-Kodici Civili, Kap 16 tal-Ligijiet ta' Malta;

Talab li l-intimata tħid għaliex din il-Qorti m'għandhiex :

1. Tippronunzja l-hall taz-zwieg li gie ccelebrat fis-sebħha (7) ta' April tas-sena elf disa' mijas u erbgha u tmenin (1984);
2. Tordna lir-Registratur tal-Qrati sabiex fiz-zmien imholli għal daqsekk mill-istess Qorti javza lid-Direttur tar-Registru Pubbliku bil-hall taz-zwieg tal-partijiet biex dan jiġi registrat fir-Registru Pubbliku.

Rat ir-risposta guramentata tal-intimata, illi permezz tagħha ippremettiet :

Illi l-esponenti tikkonferma dak kollu kontenut fir-rikors guramentat ipprezentat mir-rikorrenti; b'dan illi tikkonferma :

## Kopja Informali ta' Sentenza

- (i) Illi I-partijiet ilhom legalment separati b'kuntratt redatt minn Nutar Dottor Nicholas Vella mis-sebgha u ghoxrin (27) ta' April tas-sena elf disa' mijas disgha u disghin (1998);
- (ii) Illi m'hemm I-ebda prospett ragonevoli ghal rikonciliazzjoni bejniethom stante illi minbarra illi I-partijiet ilhom tlettax il-sena mifrudin, illum għandhom hajja totalment separata minn xulxin;
- (iii) Illi I-manteniment a favur il-mara m'hemmx peress li gie dikjarat li I-partijiet kienu iddekkadew mid-dritt tal-manteniment mingħand xulxin;
- (iv) Illi manteniment għat-tifla m'hemmx peress illi illum hija maggorenni;  
Daqstant għandha unur I-esponeti x'tirrileva għal gudizzju savju u superjuri ta' din I-Onorabbi Qorti;

Rat id-digriet tagħha tal-11 ta' Mejju, 2012;

Rat id-dokumenti kollha li gew esebiti;

Rat I-Artikolu 66 tal-Kap. 16 tal-Ligijiet ta' Malta;

Rat I-atti kollha;

Ikkunsidrat :

Illi ir-rikorrenti irnexxielu jissodisfa ir-rekwiziti kollha mehtiega mill-Ligi sabiex zwieg jigi mahlul u dana peress illi approva illi I-partijiet ilhom legalment separati mis-27 ta' April, 1998 u illi ma hemm I-ebda prospett ragonevoli ta' rikonciliazzjoni bejn il-partijiet;

Illi il-Qorti rat ukoll illi ma hemm I-ebda manteniment dovut mir-rikorrenti lejn I-intimata;

Għaldaqstant, u għar-ragunijiet fuq imsemmija, il-Qorti qegħda tilqa' t-talbiet, tippronunzja il-hall taz-zwieg bejn il-partijiet u tordna lir-Registratur tal-Qrati sabiex, fi zmien xahar millum, javza lid-Direttur tar-Registru Pubbliku bid-divorzju tal-partijiet biex dan jigi registrat fir-Registru Pubbliku;

Kopja Informali ta' Sentenza

Il-Qorti tordna illi I-ispejjez ikunu bla taxxa bejn il-partijiet;

**< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----